

الفن المعاصر

العددان (29 - 30) صيف 2023

فصلية - علمية - محكمة



ملف العدد:
خاتمة التراث الشعبي في مصر

عددان (29 - 30)

مجلة الفن المعاصر

أكاديمية البنون



الفن المعاصر

رسالت الفنون من مصر إلى العالم

العددان (29 - 30)



رقم الإيداع
2011 - 6269
الترقيم الدولي
3639 - 1110

شروط وأحكام النشر في المجلة
المواد المنشورة في المجلة تعبر عن رأي كتّابها ولا
تعبر بالضرورة عن رأي المجلة.
ترحب المجلة بأي مداخلات أو تعليقات أو
تصويبات على ما ينشر بها من مواد.
يراعي الباحث القواعد العلمية في كتابة البحث.
أن يكون البحث متناسقاً مع طبيعة المجلة
البحثية.
أن يكون البحث كاملاً، وجميع أركانه متناسقة
مع بعضها البعض.
يتتحمل الباحث المسؤولية الكاملة تجاه كل
الأمور الواردة في بحثه المقدم، وأن يكون
مسؤولاً عن البيانات والمعلومات المرفقة خلاله،
وجميع الحقائق العلمية المرفقة داخل البحث.
يرسل المواد إلى المجلة إلكترونياً بصيغة word
ما مراعاة تنسيق البحث وتنسيقه هوامشه بصورة
سلمية.
للمجلة الحق في مراجعة أصحاب المقالات
والدراسات لإجراء تعديلات تراها المجلة ضرورية.

رئيس مجلس الإدارة
ورئيس التحرير
أ.د. خادة جباره
رئيس أكاديمية الفنون

مدير التحرير
أ.د. مدحت الكاذف

سكرتير التحرير
هبة توفيق

مستشارو التحرير
حسب الترتيب الأبجدي
أ.د. سمية رمضان
أ.د. فوزية حسن
أ.د. مجدى عبد الرحمن
أ.د. هدى وصفي

المدير الإداري
صفاء عباس

المراجعة اللغوية
ليناس أحمد

الإخراج الفني
د. الشريف منجود

الغلاف بريشة
 الفنان إسلام النجاشي



المسرح

- نظرية التلقى وإشكالية المعالجة الدرامية
د / أمانى يوسف 11
- دراما العبث عند أربال
د / عماد العكارى 23
- ملامح التجريب في المسرح الكوبي
د / عبد الله العابر 41
- دور الوسائل الإعلامية في الحفاظ على الهوية الثقافية والاجتماعية للش
باب د / نجم راشد 55



السينما

- أثر توظيف الحركة على المحتوى البصري للفيلم السينمائي
د / شريف عبد الفتاح 73
- الذكاء الصناعي ومستقبل شريط الصوت في مصر
د / أشرف أحمد 95
- أثر عمارة المكان في تصميم الفيلم السينمائي
د / سمر بهاء 113
- عمارة منازل القدماء المصريين في الأفلام الأمريكية
د / دعاء الديب 153
- الدور الإبداعي المتميز للمرأة الأفريقية كمنتجة ومحرجة في صناعة الفيلم السينمائي
د / نيفين عبد الحميد 201





ملف العدد



- خارطة التراث الشعبي في مصر أ.د. مصطفى جاد 237
- موسيقى أغاني السبوع بمدينة اسنا في صعيد مصر د / نهلة أبسخرون 265
- فن الأيقونة النشأة والتطور عبر الفنون المسيحية د / نرمين الحوطى 275
- القيم الجمالية للمفردة الحركية ودورها في بناء الصورة التعبيرية د / محمود صبرى 293
- صياغة معاصرة للألعاب الشعبية على مسرح الطفل د / فادي النبراوى 303
- الدلالة الرمزية لللون في سيرة الأميرة ذات الهمة د / شيماء السنهورى 313
- فن الرقص وارتباطه بالدراما والمسرح في مصر القديمة د / محمد صلاح الدين 333
- المسرح الإفريقي وإشكاليات الهوية د / سعداء الدعايس 347
- تأثيرات الأبعاد الميثولوجية للشخصية الخرافية د / جاسم حسن 375



التراث والهوية

أ.د/ غادة جباره

رئيس التحرير ورئيس أكاديمية الفنون



تهتم الكثير من الجامعات والمؤسسات العلمية بدراسة التراث بوصفه علما ينطوي على التمثيل بمعطياته في بناء ما يعرف بالهوية Identity ، والتي يتلخص مفهومها في جعل الشيء هو ذاته وليس غيره -وفقاً لتعريف الفيلسوف الفرنسي "أندريه لالاند" في كتابه (العقل والمعيارية)- ومن ثم يمكننا القول بأن الهوية تعزز ترسیخ العلاقة بين الفرد ومجتمعه المحيط وإرثه الإبداعي الذي يمتد إلى تاريخ بدايات الحضارات الإنسانية، وهو ما تتبعاه منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلوم والثقافة (اليونسكو). وفي مصر الحديثة، وهي في مرحلة بناء الدولة الحديثة، اهتمت الدولة منذ عام 1959 بإنشاء مركز الفنون الشعبية، والذي تغير مسماه إلى مركز دراسات الفنون الشعبية كمركز بحثي ميداني يسجل تراث الثقافة المصرية بمختلف أشكاله وصوره. وفي عام 1981 آلت تبعيته إلى أكاديمية الفنون متزامناً مع صدور قرار إنشاء المعهد العالي للفنون الشعبية، وهو ما يدل دلالة قاطعة على وعي الدولة بأهمية التراث في حياة الشعوب، ليتحول المعهد والمركز إلى منارة تهدي السبيل إلى الاهتمام بالتراث من أجل تأكيد هويتنا المتفردة، والآن ونحن في بدايات إعادة بناء وتجديد دماء الدولة يزداد اهتمامنا بحفظ التراث وإثارة القضايا البحثية حوله، ويجيء ذلك الاهتمام إيماناً بأهمية التراث بوصفه شاهداً على إبداعات الماضي السحيق، والذي يشكل المصدر الذي يستلهم منه الفن المعاصر إبداعاته، بما تحمله من لغات فنية تعبّر عن هويتنا كما تعبّر عن تفردنا الحضاري والإبداعي، مما يمكن معه الزعم بأن فنوننا المعاصرة هي امتداد طبيعي للفنون التي تجلت في مهد الحضارات وعقرية الزمان والمكان اللذين حظيت بهما مصر.

وفي إطار سعينا الدؤوب للحصول على جودة التعليم في مجالاتنا الإبداعية شديدة الخصوصية والتميز قياساً لنظم التعليم الأخرى، فإن لدينا خطة طموحة نسعى لتحقيقها في أكاديمية الفنون بمعاهدها المختلفة، مستندين إلى ما تملكه من بنية تحتية تمثل في مركز دراسات الفنون الشعبية الذي سيشهد تطويراً ملحوظاً ليقوم بدوره كمركز بحثي علمي وميداني وتوثيقى في هذه اللحظات الفارقة في عمر مصرنا الغالية، إلى جانب متحف أكاديمية الفنون للفنون الشعبية الذي يبدأ هذا العام في استقبال الزوار من داخل مصر وخارجها بما يحتوي عليه من محاكيات لتاريخ مصر عبر العصور بين الريف والحضر، والعادات والتقاليد، والحرف اليدوية والانقوس الشعبية، لينقل إلى الأجيال الجديدة إبداعات الماضي ليغدوا بها، ولترسخ في وجدانهم معاني الوطنية والهوية.

التراث والفنون المعاصرة

أ.د/ محدث الكاشف
مدير التحرير



ثروة كبيرة من الآداب والفنون والقيم الجمالية والعادات والتقاليد والمعارف الشعبية والثقافة المادية توارثتها الأجيال عبر حضارات موغلة في القدم، وقد خلت واندثرت تلك الحضارات مخلفة وراءها تراثا لا يزال شاهدا على التاريخ والزمان والمكان. فمنذ وطأت قدماء الأرض، يعمل الإنسان على تعميرها وبناء حضاراتها مسجلا كل تفاصيل حياته وأعماله وألامه وصراعاته من أجل البقاء، ليصبح ما دونه بمثابة لغة التواصل بينه وبين كل الموجودات من حوله، وكتعاوين طوطمية يناهض بها تلك الظواهر الطبيعية التي لم يصل إلى تفسير محدد

لحوذها، فشكلت اللبنة الأولى لمعتقداته وطقوسه. ولم يكف عن اتخاذ الكهف مكانا يحتمي فيه من كل مخاوفه ممارسا فيه إبداعه التشكيلي عندما حول ذلك الكهف إلى معرض لإبداعاته التشكيلية يؤرخ فيه كل أحداث حياته ليصبح فيما بعد الثروة التي ورثتها الأجيال تو الأجيال يحاول كل جيل أن يستلم منها وبضيف إليها، وهو الأمر الذي جعل من التراث عنوانا ودليلًا على حضوره الحي وتجليات حياته وإبداعاته، ليكون أيضا بمثابة الحبل السري الذي يربطنا مع إبداعات الأسلاف الذين أخذوا على عاتقهم بناء هويتنا بما تركوه من تراث إبداعي أصبح مرجعا لممارساتنا الإبداعية نستلهمن منه فنوننا المعاصرة. لم يقف الأمر عند حد الاستلهام فحسب، بل أيضا التمثيل بالأفكار والتصورات التي تترسخ في وجданنا للتمسك بتلابيب هويتنا أكثر وأكثر، خاصة في الأوقات التي نجد فيها أنفسنا في مواجهة تعقيدات حضارتنا المعاصرة التي تحاول بناء أسوار شاهقة تكاد تفصلنا عن ماضينا وتسهلكنا بأشكال تتنمي

للتكنولوجيا أكثر مما تتنمي لإنسانيتنا وتطمس وجودنا، وتحول بيننا وبين تواصانا مع بعضنا البعض، بل بيننا وبين ماضينا السحيق، تحت دعوى التطور والمدنية والعصرية وتختلط أمامنا الصور والأشكال، وتذوب الحضارات المتباعدة في بعضها البعض تحت شعار العالم قرية صغيرة، تسعى بآلياتها لأن تطمس ذلك الجانب المتعلق بجذورنا، وتجعلنا شرهين نهرين في عالم افتراضي لا نعرف فيه أفقا ولا برا نصل إليه لنعيش في متاهم ليس لها بداية أو نهاية، الأمر الذي يصيّبنا بالخوف والرعب، لا نجد إلا محاولة الاختباء بالكهف لنجد ثمة أشياء تتنمي للتراث تشد بأيدينا، وتأخذنا إلى بر الأمان. تأتي الفنون في صدارة تلك الأشياء التي تعد بمثابة حائط صد نحتمي فيه من هذا العالم المخيف.

فالفنان المعاصر يجد نفسه مدفوعا إلى اقتداء أثر القيم الجمالية والمضامين الفكرية والفلسفية والرموز والتكتونيات التعبيرية التي تجلت في فنون الأولين وباتت تراثاً إبداعياً مؤثراً في كل ما تلاه من إبداع، لما يتمتع به من ثراء وخبرة مؤسسة ومذهلة وعاكسة تلقي بظلالها على كل ممارسة إبداعية لاحقة، الأمر الذي يثير العديد من القضايا والإشكاليات، بل والتحديات التي تواجه الممارسة الإبداعية المعاصرة من جانب، والبحوث الأكاديمية في مجال الإبداع الفني من جانب آخر. وانطلاقاً من تلك الإشكالية جاء تركيزنا في هذا العدد على الملف الرئيسي الذي يحوي مجموعة متفردة من البحوث العلمية حول التراث بأشكاله المختلفة، تحاول إثارة القضايا والإجابة على التساؤلات المسكوت عنها في ظل هذا الركام من التطور التكنولوجي الذي يحاول جاهداً قطع الحبل السري الذي يربطنا بتراثنا وماضينا في ظل عالم متغير تداخلت فيه الثقافات وامتزجت بشكل صادم يسعى حثيثاً إلى إخفاء الحضور المميز لكل حضارة من الحضارات الإنسانية.

المسرح



نظريّة التلقي وإشكاليّة المعالجة الدراميّة
أ.م.د/ أمانى يوسف سليم

دراما العبث عند أرابال
د. عماد محمد العكاري

ملامح التجريب في المسرح الكويتي
أ.م. د.عبد الله محمد العابر

دور الوسائل الإعلامية في الحفاظ على
الهوية الثقافية والاجتماعية للشباب
أ.م. د. نجم عبد الله راشد



ملامح التجريب في المسرح الكويتي

أ.م. د. عبد الله محمد العابر*

مقدمة:

إن تطور فن المسرح هو عملية دائبة ومستمرة، منذ أن نشأ المسرح في أحضان المعبد عند الإغريق. فقد نشأ المسرح من الطقوس الدينية ورقصات الديثرامبوس التي كانت تقدم للإله ديونيسوس. وعندما خرج المسرح من أحضان الدين والمعبد، دخلت عليه العديد من التطورات حتى ظهرت نظرية أرسطو التي استقاها مما كان قائما وقتها من نصوص وعروض، وإن ركز بشكل كبير على النص المسرحي، وقد ظلت نظرية أرسطو التي أطلق عليها (الكلاسيكية) تسيطر على المسرح حتى في عمليات الخروج عنها، كما شهد المسرح عبر القرون المختلفة تغيرات في الشكل والوظيفة، ولعل أبرز مثال على ذلك، هو إبسن الذي غير في شكل البطل وفي قضايا المسرح عندما تناول قضية المرأة في بيت الدمية، فتسرب في تغيير القوانين.

وغيرهما عبر مسرح العبث بتقنياته الجديدة. وطوال تاريخ المسرح كان المخرجون يسعون لمواكبة التغيرات والبحث عن أدوات جديدة مختلفة تجعل المسرح مدهشا، مثل أنتونيان أرتوا ومسرح الطقوس، وماير هولد وجوردون كريج وجروتوفسكي، وغيرهم حتى الوصول إلى

بينما شهد القرن العشرين ثورة كبرى في المسرح في تقنياته تلت رائد المسرح الطبيعي أفريد جاري الذي قدم سلسلة أبو أبو ملكا، التي حملت من التجريب وملامحه الكثير مما غير مفاهيم المسرح، كما حدث فيما بعد وبسبب الحروب العالمية، أن ظهر يونسكو وبيكية

* أستاذ مساعد تمثيل وإخراج المعهد العالي للفنون المسرحية بدولة الكويت

الأمر تلك النشاطات المسرحية التي بدأت في بداية القرن العشرين، وازدهرت في منتصفه حتى نهايته. وبسبب تسارع وتيرة التجريب في المسرح الحديث، اختلطت تلك المفاهيم مع بعضها البعض، فما كان يصنف تجريبياً في ألمانيا مثلاً، صنف طليعياً في فرنسا والعكس صحيح. وأكبر دليل على ذلك ما حصل من انتونان أرتو في مسرح القسوة، فقد اعتبر في بادئ الأمر مسرحاً تجريبياً وبعد فترة صنف على رأس قائمة المسرح الطليعي⁽¹⁾. يقول جيمس روس-إيفانز: (أن تكون تجريبياً يعني أن تقوم بغزو المجهول، وهذا شيء لا يمكن التأكيد منه إلا بعد حدوثه. وأن تكون طليعياً يعني أن تواجه الأمور في عينيها)⁽²⁾.

يوضح الدكتور سعيد كريمي عدة نقاط حول مفهوم التجريب في المسرح، وهي كالتالي:

- إن التجريب مفهوم عام وشامل مرتبط بطبيعة الحياة المتعددة والمتغيرة.
- عرفت العلوم الحقة كما هو الحال بالنسبة إلى الفنون والآداب تطورات كبيرة بفضل اعتمادها على التجريب.

يشمل التجريب في المسرح كل مكونات العمل المسرحي، بما في ذلك النص والعرض وطرائق العرض وتلقي الفرجة.

- يقترن عمر التجريب بعمر المسرح نفسه، وهو ليس مدرسة معينة ولا اتجاهها محدداً، بل هو منهج يعتمد عليه كل مسرح تواق إلى التجديد والتغيير.

- يجب التمييز بين التجريب كمفهوم عام وعفوي مرتبط بطبيعة المسرح المتعددة، وبين التجريب كمفهوم خاص بدأ الحديث عنه مع

بريخت ومسرحه الملحمي. بينما شهد المسرح في نهايات القرن العشرين العديد من التجارب التي ظهرت في مسرح الصورة ومسرح الجسد والمسرح الحركي، وغير ذلك من التجارب حتى أصبح هناك ما يسمى بالتجريب. وقد تداخلت مفاهيم التجريب مع مفاهيم الطبيعة وغيرها، وأصبحت هناك ضرورة بحثية لدراسة التجريب والعروض والنصوص التي تتسم بتلك السمات. وهذا اختار الباحث التطبيق على عروض حديثة للمسرح الكويتي خاصة ، وفي دولة الكويت تشهد الحركة المسرحية نشاطاً ملحوظاً متأثراً بالتجارب العالمية وبمهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي وعروضه، حيث يصبح السؤال الرئيسي الذي يمثل مشكلة البحث هو كيف يقدم المخرج الكويتي عرضاً تجريبياً لجمهور الكويت؟ وبالتالي تتعدد الأسئلة؛ ما هي سمات التجريب في عروض المسرح الكويتي؟ ما هي طبيعة العروض الكويتية وارتباطها بالواقع الكويتي وأساليب الإخراج لها وأسباب اللجوء إلى الأشكال التجريبية؟ وما هي تلك الأشكال وارتباطها بالموروث الكويتي؟

وفي سبيل تحقيق ذلك، يعتمد البحث على المنهج الوصفي التحليلي مع الاستفادة من تكاملية المناهج.

التجريب والطبيعة:

إن طرح مثل هذه المصطلحات لها أهمية كبيرة في تعريف المسرحيين لهذه النظرية، ولا شك أن هناك تشابكاً وتدخلات كبيرة بين المسرح التجريبي والمسرح الطليعي، مما شكل نوعاً من الإرباك والخلط في التفريق بين المصطلحين. وكان المصدر الرئيسي لهذا

توجه جمالي خاص، ورغبة في إعادة صياغة طبيعة العرض المسرحي. وهذا كلّه إنما يشكّل أيديولوجيات متميزة يتسم بها المسرح الطليعي كما قال كريستوفر أينز⁽³⁾. يقول فيصل القحطاني بأن المسرح التجريبي يقوم في أساسه على المحاولة الفنية الجادة للخروج من التقليدية، أما المسرح الطليعي فيقوم في أساسه على الفكر الفلسفى الذى يقارع الموروث الفلسفى الأرسطي. وعلى ذلك، فإن مسرح ما بعد الدراما يقف على مسافة واحدة من المسرح التجريبي المؤسس للخروج من القوالب التقليدية الفنية، والطليعي الذى يدعو للخروج من القوالب الفكرية التي سيطرت على المسرح لعقود عديدة. هذا التقارب الكبير جعل من كلا المصطلحين متشابكين، ويصعب التفريق بينهما، وذلك بسبب اشتراكهما في رفض سيطرة القديم والبحث عن أشكال مسرحية جديدة وهو ما يؤسس لمسرح ما بعد الدراما⁽¹⁾.

مفهوم التجريب: إن مفهوم المسرح التجريبي يرتبط ويتداخل مع كثير من العلوم الإنسانية. وقد صاحب المسرح منذ نشأته نزعة التجريب في أساليب التعبير، وذلك من أجل طرح أفكار جديدة بأشكال تسابير المتغيرات التي طرأت على المجتمع وتطوير الاتصال تجاوزاً للحدود التقليدية. ومما لا شك فيه أن هذا التطور أدى بشكل مباشر إلى خلق آفاق جديدة أمام المسرحيين باكتشاف سبل وأدوات وإمكانات جديدة في التجسيد الإبداعي والخلق الفني. وعندما طبع المسرح بطبع تجريبي أخذ المخرج يشكل مفردات العرض المسرحي فوق خشبة المسرح وفق صياغات جديدة

موت المؤلف وبزوغ فجر الإخراج، والنظريات المتمردة على المسرح الأرسطي.

- إن التجريب المسرحي مفهوم مراوغ ومنفلت، ويحيل إلى الإبداع والتجديد والخلق، كما يدل أيضاً على الجرأة والثورة والتمرد.
- إن التجريب المسرحي ليس ترفاً ولا نزوة ولا هلوسة، كما أنه ليس في متناول الجميع. ولا يمكن أن يتبلور إلا في مناخ سياسي سليم يحترم الرأي والرأي الآخر، ويؤمن إيماناً عميقاً بالمبادئ السامية للديمقراطية وحقوق الإنسان⁽¹⁾. هذه المحاولات الساعية لإيجاد الجديد وتحطيم القواعد القديمة، والطليعي هو مواجهة القديم والظهور بشكل جديد، وهناك فرق بين الاثنين رغم الاشتراك في الأسلوبية، إلا أن هناك اختلافاً فكريّاً بينهما؛ فالتجريب مقصد الخروج عن المألوف والظهور بشكل جديد، والطليعي هو مواجهة المألوف والتصدي له لطرح شكل جديد، وكلا المسرحيين يهدف في أساسه إلى تغيير الواقع وتجاوز التقليدية في المسرح إلا أن المسرح التجريبي يحمل دوافع فنية بحتة، بينما الدافع الرئيسي للمسرح الطليعي فلسيّ رغم مقاصده الفنية، لذلك ارتبط المسرح الطليعي بمسرح ما بعد الحادّة أكثر من المسرح التجريبي بسبب انتهاجه لتلك النزعة الفلسفية أكثر من التوجه الفني⁽²⁾ (إن التيار الرئيسي في المسرح الطليعي لا يمكن تحديده بمجرد وجود سمات أسلوبية مشتركة، وإن كانت هذه السمات شديدة الوضوح، إنما يعد المسرح الطليعي في أساسه توجهاً فلسفياً؛ فأعضاء هذا المسرح يربطهم توجه معين إزاء المجتمع، كما يربطهم

المميزة التي طفت على المسرح المعاصر ومعه المسرح العربي لأنه دون التجرب لا يمكن للمسرح أن يبقى مؤثراً ومتطولاً، خاصة أنه يهتم بالمستحدث وهذا تكمن أهمية التجريب، فهو يعد نقلة في ذهنية المسرحيين من الكتاب والمخرجين والتقنيين، كما أنه إقصاء لذائقه جمالية مستهلكة، فالعلم يرفض الوقوف إزاء المنجزات البشرية، فهو مشروع لتحطيم الثوابت في عملية الإبداع، فهدف كل تجربة مسرحية هو البحث المستمر والواعي في التقنية الفنية المتعارف عليها كسلطة خطاب مسرحي تقليدي لتجاوزها والعثور على منهج مسرحي يساعد بالضرورة على إحلال عناصر جديدة في الشكل والمضمون تلائم روح العصر. ومن خلال مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي في دوراته الثلاث الأولى، تم تحديد معنى التجريب باتفاق أكثر من أربعين شخصاً من مسرحيي العالم والوطن العربي، ويمكننا من خلال ذلك أن نستخلص بعض التعريفات: التجريب هو التمرد على القواعد الثابتة، التجريب مرتبط بالديمقراطية وحرية التعبير. كل مسرحية تتضمن نوعاً من التجريب. التجريب مرتبط بتقنية العرض. التجريب إبداع. التجريب تجاوز للركود.

- التجريب انفتاح على الثقافات الأخرى.
- التجريب عملية معملية.
- التجريب مرتبط بالمجتمع.
- التجريب ثورة.

يعرف المؤلف التجريب المسرحي تعريفاًإجرائياً بأنه (فعل يهدف إلى استحداث رؤى تغيير وتخالف الرؤى التقليدية الأرسطية عن

تماشى مع فعل التجريب، وبدأ المخرج يقترح علينا شكلاً جديداً للعرض المسرحي، وقد يكون التجريب الحقيقي الذي يعد مادة جاهزة قابلة للتشكيل شيئاً يتسق بالإبتكار الجدي في العروض المسرحية التي سيشتراك فيها، فيما بعد، المتفرجون كي تصبح وثائق مسرحية حقيقية⁽¹⁾ وأوضح الدكتور عامر المرزوقي في كتابه (آليات التجريب في العرض المسرحي) عن التجريب كمفهوم نشأ في نهاية القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين، وارتبط بمفهوم الدراما الحديثة، حيث ظهر التجريب في الفنون أولاً وعلى الأخص في الرسم والنحت بعد أن تلاشت آخر المدارس الجمالية التي تفرض قواعد ثابتة، وبعد أن تأثرت الحركة الفنية بالتطور التقني الهائل في القرن العشرين وشهدت نوعاً من البحث التجريبي في اتجاه الخروج عن المألوف والسائد. وعربياً عرف التجريب في النصف الثاني من القرن العشرين عندما بدأ الكتاب والمخرجون العرب ينتبهون في أعمالهم نهجاً يخالف المسرح التقليدي الذي ساروا عليه منذ نشأة المسرح العربي. ولا يزال هذا العنصر الفعال - التجريب - في تاريخ المسرح فاعلاً وجوهرياً في ميدان (التجريب) من خلال بلورة هذا المفهوم على صعيد البنى الفكرية والتطبيقية لجملة من النتاجات المسرحية التي قدر لها أن تكون نموذجاً متفرداً من حيث الصياغة التجريبية والبحث عن الدلالات المعرفية التي تلزم المخرج بتقديم رؤى فاعلة على المستوى الشكلي والمضماني، لا سيما وأن صور التجريب كانت تأخذ مديات تحديثية واسعة يعد التجريب من السمات

جدير بالذكر، أن الاهتمام بالتجريب في المسرح وصل إلى حد تأسيس مهرجان* مخصص له وهو مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي، الذي تقدم فيه منذ عام 1988 عروض تجريبية عربية وعالمية⁽²⁾.

ومع تلك التعريفات والمصطلحات السابقة، ومن خلال البحث والمشاهدات والاشتغال من قبل الباحث في المسرح الكويتي، وجذناً أن ثمة صلة بين العروض المسرحية الكويتية وحالات من التمرد وكسر القواعد المتعارف عليها في المسرح الكويتي، فقام الباحث بأخذ مجموعة من العروض والمشتغلين عليها كنموذج لذلك التمرد كون التمرد عنصراً من عناصر التجريب من خلال مشاهدات العروض وإجراء مقابلات شخصية لصناع الأعمال ومنها:

- القلعة للمخرج علي الحسيني.
- منولوج غربة للسينوغرافي فيصل العبيد.

- الرحمة للمخرج فيصل العبيد.
- غفار الزلة للمخرج عبد الله العابر.
- الصبحة للمخرج عبد الله العابر.

عرض القلعة:

من خلال مشاهدتنا لعرض القلعة للكاتب عبد الأمير الشمخي وإخراج علي الحسيني، يبدو من الوهلة الأولى أن هناك ملامح تجريبية على خشبة المسرح، حيث إن المخرج اعتمد على تجزئة المسرح إلى جزئين؛ الجزء الخلفي وهو عبارة عن سيارة يقودها شخص وبجانبه شخص آخر

والتي تأخذنا تارة يميناً وتارة يساراً إلى أن يسقطا في الوادي، وهو يمثل الجزء الأمامي

طريق كسر المألوف في المسرح، وتهشيم الزمان والمكان والبناء الأرسطي، والخروج عن السياقات الفنية السلفية في العرض المسرحي التي تقوم على النظريات الجمالية القائمة على الشكل والمضمون).⁽¹⁾

سمات التجريب في المسرح:

طال التجريب في المسرح كل العناصر التي تكون العملية المسرحية، فأخذ السمات التالية:

- إعادة النظر بموقع الممثل* في العملية المسرحية وبشكل أدائه، فقد ظهر توجه نحو إلغاء الممثل كإنسان يتحكم به المخرج كما يشاء، أو Surmarionnette واعتباره آلة (انظر البيوميكانيك)، أو دمية خارقة تغيبه وتقليل وجوده على الخشبة إلى صوت مسجل. وفي رد فعل لاحق على هذا التوجه، عاد الممثل ليصبح الوسيط الأول في عملية التواصل* مع المترج، والعنصر الأساسي في تأليف العرض المسرحي⁽¹⁾، وقد استدعا ذلك تجدیداً في أسلوب إعداد الممثل يرتكز على الحركة* والتعبير الجسدي، ونتج عن ذلك تطور ملموس في شكل الأداء.

- إعادة النظر بشكل المكان* المسرحي كبناء مشيد، ومحاولة الخروج من العمارة المسرحية التقليدية إلى أماكن جديدة تجذب نوعية مختلفة من الجمهور

في العالم العربي. دخل التجريب كمفهوم في السنوات الأخيرة وصار سمة لعروض المخرجين الشباب الذين يحاولون التعامل مع المسرح بشكل مختلف عن السائد. وقد طرح المسرح بشكله التقليدي دون أن ينطلق هذا الطرح من فهم حقيقي لمفهوم التجريب.

الحالة التجريبية للنص أولاً من حيث تعميم الدلالة بدلاً من احتكارها بلد معين، ومحاولة تحويل الفكرة إلى حالة، ثم تكتمل رحلة ملامح التجريب وتجسيد السيناريو والأحداث التي كتبت بشكل سينمائي من حيث رحلة السيارة وعدم توقفها مروراً بالحدث ومن ثم السقوط. هنا كان التحدي بتجسيد كل ذلك على خشبة المسرح، فبدأ البحث عن الحلول واللجوء لعملية غير مألوفة وغير مستهلكة مع عملية دمج المكانين -الطريق والوادي-. من غير اللجوء لوسائل تغيير المكان المتعارف عليها، لذلك تم استخدام السيارة بالشكل التي خرجت عليها، واستخدام الخطوط العرضية والأفقية لإشغال فضاء المسرح، ومن ثم الانتقال إلى المرحلة الأخرى من الحدث وهو السقوط في الوادي، كما تم الاشتغال على تقسيم المشهد الواحد في العرض لعدة مشاهد وتحليل وتفسير كل مشهد على حدة. ومن خلال ذلك يتم التوصل لمضمون وشكل جديدين من خلال إدراك دور السينوغرافي، وتشكيل حالة مزج بينه وبين المخرج لتحقيق معادلة التمرد الفني. هذا كله كان نابعاً من خيال ورسائل وأفكار ومحاولات تقديم فرجة تلامس أطراف وملامح تجريبية الهدف منها تقديم عمل فني إبداعي⁽¹⁾.

من خشبة المسرح والذي تبدأ اللعبة هنا بتقطيع هذا المشهد وبعده مشاهد تقودنا نحو الواقع والخيالات⁽¹⁾.

وفي حديثنا مع المخرج علي الحسيني عن هذه التجربة قال:

كل الأعمال التي أخرجتها كان أساسها الخيال أولاً، ثم القواعد التي درستها وقرأتها وتعلمتها ومن ثم محاولة التمرد الفني واللجوء إلى ما هو غير موجود أو مألف للوصول لشكل جديد وروح مختلفة في المسرح، ومحاولة تقديم عمل فني إبداعي، ومزج الحالة بالفكرة وعميم الدلالة. كل ذلك قادني نحو ملامح من التجريب إن صح القول، فكون ما أقدمه عمل فني فهي تجربة، وأما محاولة تقديم عمل فني إبداعي فهي اتجهت نحو التجريبية. ففي رأيي، الكون والحياة في استمرار وتطور وذلك من شأنه أن يشكل حالات جديدة وهموماً وتداعيات وأفكار جديدة، وذلك كله من شأنه أن يضمنا في دائرة التجريب والتجدد والابتعاد عن الأعمال التقليدية، يبقى هنا السلوك المسرحي والعلم والبحث وتقديم عمل مدروس الشكل والمضمون، فهو من يحدد إن كنا قد طرقنا باب التجريب أم لا.

لنذهب إلى مسرحية القلعة كنموذج، انطلقت





(صور من عرض القلعة واستخدام الدلالات عبر الصورة)

الاشغال على مجموعة أعمال تتسم بقلة الخبرة كونها في البدايات محاولاً الاجتهد والبحث عن طريقة أو أسلوب أو خيط ملموس لكي يبدأ ويشكل نهجاً أو أسلوباً معيناً، وبالفعل وتحديداً في عرض الهشيم للمخرج فيصل العميري، الذي عمل نقلة نوعية في طريقة المشاهدة وأداء الممثلين وكيفية التوافق مع السينوغرافيا، هذا العمل الذي أثار فيصل

مونولوج غربة: وفي قضية إيجاد تمرد حقيقي وخلق حالة أو أسلوب أو اتجاه معين من خلال مختبر مسرحي يضم فريق عمل متناسق ومتواافق في الطرح والأفكار شكلاً ومضموناً، حول هذا الموضوع قمنا بإجراء مقابلة مع السينوغرافي والكاتب والمخرج فيصل العبيد.

والذي قال "في منتصف التسعينيات كان



(صور من عرض مونولوج غربة وتدخل المهام بين السينوغراف والمخرج)

الشاهد، كي نصنع عنده المتعة والفرجة، ويكون المشاهد شريكاً في بناء دلالات العرض، وانشغل المشاهد في تركيب بعض الأمور والعناصر التي حاول أن نفرد لها ليتمسك بها لغاية في الدلالات والإرشادات والدال والمدلول التي تحتاج إلى دراية كبيرة من قبل صناع العرض المسرحي.

كل هذه المحاولات والاشغالات استناداً إلى مجموعة مدارس، ما هي إلا محاولات أن يكون لنا اتجاه. فعلى الرغم من أن الذين سبقونا قد أغلقوا الكثير من الثغرات فإننا نعمل على تجربة مبنية على أساس مشترك بين فريق العمل، ولعل أبرز هذه الملامح التجريبية والتي بنيت على الاشتغال في المونتاج على المسرح للشاهد، وهذا يحتاج إلى نوعية خاصة من النصوص

هذا التوجه الذي يحتاج إلى مناطق سوداء على خشبة المسرح شاملة الديكور والخشبة. يعني هذا المنظور بحرية تخيل المشهد عند المشاهد بذكاء من خلال الممثل والديكور، مثل على ذلك في عرض الرحمة وتحديداً مشهد البحر، بينما قام الممثل بسرد قصة البحر وكيفية الغرق التي جعلت المشاهد يتخيّل البحر وكيفية الغرق حتى يتم تهيئه المشاهد للمشهد، ولو لاحظنا المشهد، فهو عبارة عن سرير وخامات لو شوهد بهذا الشكل قبل تهيئته المشاهد لأصبح المشهد غير مفهوم من قبل المتلقى، ذلك المشهد الذي استفز المشاهد من خلال سرد الممثل والصورة المشهدية قام على تأسيسه من قبل فريق العمل لكي يقوم باستفزاز المتلقى ليصبح شريكاً في الحدث⁽¹⁾.

العبيد، وعلى أثر ذلك تم عمل أول مشروع توافقي بين المخرج والسينوغرافي ابتداءً من الفكرة وانتهاءً بتفاصيل التفاصيل، من حيث كتابة النص والخط الإخراجي والسينوغرافي بالتساوي مع البعض، وقد أثمر هذا التوافق على بناء عمل مونولوج غربة، والذي يعد من العروض المهمة في الكويت.

فقد بدأت الملامح بالظهور من طريقة الاشتغال انتهاءً بالعرض الذي أثار تساؤلات عند النقاد والمتخصصين حينما وجه أسئلة متكررة حول من هو المخرج ومن هو السينوغرافي، دليل على انسجام ونجاح هذه التجربة التي تعد اللبنة الأولى للانطلاق والتفكير في أسلوب وملامح جديدة للثاني فيصل العبيد وفيصل العميري وكافة فريق العمل. وقد أوضح فيصل العبيد في التجربة في المختبر الكويتي، كما أطلق عليها الدكتور فيصل القحطاني، والذي يعمل على ثلاثة مستويات؛ تفسير النص، وأخذ الجمل، وتوزيع النص ما بين الجمل المنطوقة لدى الممثل والإرشادات لدى الكاتب، والإرشادات داخل الجمل التي ينطقها الممثل. تلك المرحلة الأولى والتي تنقسم أيضاً إلى ثلاثة مستويات؛ المستوى الأول: المستوى العام لرؤية المخرج، المستوى الثاني: للسينوغرافي، المستوى الثالث: التوافق بين المشاهد المكتوبة بالنص والسينوغرافيا المتفق عليها من قبل المخرج، بحيث نطبق ما يمكن الاستفادة عنه بالمسرح والاستفادة عنه واجب واستبداله بالصورة، ليس قصوراً في الكلمة، بل هي محاولة توزيع الأنساق السمعية والبصرية بحكم أن لغة الصورة هي الأعلى لاستيعاب

غفار الزلة:

وفي حالة أخرى من التمرد والاشتغال في التجربة المسرحية التراثية، والتي خلّب عليها طابع الواقعية في بعض العروض قدم لنا المخرج الباحث عبد الله العابر في عرض غفار الزلة حالة من التمرد حينما اتجه في هذا العمل إلى اللا زمان واللا مكان والتغريب في جميع عناصر العرض واستخدام اللهجة المتداولة التي ينطقها العديد من الدول، وتحديداً دول الخليج فاقداً التعميم. الرابط الوحد الذي حدد الدول المقصودة من خلال الموسيقى والمؤثرات الصوتية، والتي بدأت بمشهد فني عزائي من سلطنة عمان بما يسمى (فن الدان - مرباط) وصولاً إلى السامي، ومن ثم العاشوري ومن ثم القاري والانتهاء من مشهد العزاء الذي يتكرر في نهاية العرض.



(صور لعرض الرحمة تعبر عن استخدام
السواد بشكل أساسي في الصورة - تحولات
الديكور والمشهد)

والحاضر وتحول الحالات التمثيلية، والتي بنيت على أساس شرطية الإضاءة المسرحية



(صور من عرض الصبغة- وتدخل الأماكن والأزمنة)

تلك المحاولة التي أراد المخرج أن يقدمها للمتلقى ليكون شريكاً في تجميع صور مشهدية مبعثرة مثل لعبة تركيب الصور؛ فيبدأ العرض بمشهد ما حدث في المستقبل، ثم يعود للماضي، ثم المنتصف، ومن ثم ما يحدث اليوم. تم تحديد كل من هذه المشاهد على الاشتغال في شرطية الإضاءة التي حددت الأماكن والأزمنة في



(صور من عرض غفار الزلة- ويبدو المنظر مجرد الاهتمام بلغة الصورة)

هذه التجربة التي اعتمد المخرج عليها ليتمكن من وضع حلول إخراجية من خلال عمل ربط المتلقي بالعرض عن طريق انتقالات الموسيقى والتغيير في أداءات الممثلين، والتي حددت هوية المنطقة وفك شفرات العرض⁽¹⁾. عرض الصبغة:

وفي حالة أخرى من حالات ملامح تجريبية في العروض التراثية، والتي قدمها الباحث المخرج عبد الله العابر في عرض الصبغة، وهي حول تحديد هوية مكان الحدث والزمان بين الماضي

الاشغالات الجديدة التي تحمل ملامح التجريب. وقد كان لطبيعة النصوص الجديدة المغایرة دور في ذلك، خاصة النصوص الحديثة التي مزجت بين الأزمان وتعدّدت فيها الأماكن، الأمر الذي انعكس على طبيعة الفراغ المسرحي للخشبة وأساليب تشكيلها عبر سينوغرافيا غير تقليدية اعتمدت في معظمها على التجرييد وعلى فضاءات بلا ديكور أحياناً، أو باستخدام قطع ديكور بسيطة، مع الاستفادة من جسد الممثل والإضاءة لتكوين صورة تحمل دلالات متعددة كما تحمل جماليات جديدة.

وفي الوقت ذاته، استمرت بعض العروض التي قامت على الموروث الشعبي، غير أنها لم تقدم بشكل تقليدي بالأسلوب القديم، بل استطاعت التراث ووظفته بدلالات جديدة من خلال تداخل موروثات عربية متعددة في العرض، وتوظيف الموسيقى التراثية والأغاني التراثية، وكل ذلك عبر التأكيد على لغة الصورة ودلائلها، وهو ما يؤكد على أن أهم ملامح التجريب في المسرح الكويتي تمثل في لغة الصورة ولغة الجسد، إضافة لتقديم التراث في شكل معاصر ومتغير مع الاحتفاظ برونقه وجمالياته.

العرض المسرحي، سواء في البيت أو السطح أو الغرفة، وحالات تلبس الجن ليتمكن المتلقى من ربط وتجميع المشاهد مع بعضها⁽¹⁾.

مقابلة الباحث نفسه مع عرض السي دي لعرض غفار الزلة - مسرح الدسمة- 2021-7-22

لا شك أن هناك محاولات وملامح تجريبية في الأعمال الكويتية يشار إلى أهميتها، حيث أدت تلك المحاولات إلى ظهور إشارات ودلائل نحو اشتغالات مختبرية جادة حول أساليب واتجاهات وملامح تجريبية جديدة تعكس أثرها على المستوى العالمي العربي والدولي في المستقبل.

خاتمة ونتائج:

عبر حالات الرصد والتحليل للعروض المسرحية في الكويت من خلال النماذج التي رأيت أنها تمثل اتجاهات جديدة تستخدم ملامح التجريب، يمكن التأكيد على أن الفنان الكويتي لم ينفصل عن الحركة المسرحية العربية، وبالتالي العالمية. وكان لمهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي دور كبير في تحريك وتحفيز الحالة المسرحية التي جعلت المخرج المسرحي الكويتي يشغل على العديد من

قائمة المراجع:

- 1- جيمس- إيفانز، المسرح التجريبي من ستانسلافسكي إلى بيتر بروك، ترجمة- د. فاروق عبد القادر، سلسلة المسرح (7)، هلا للنشر والتوزيع.
- 2- د. سعيد كريمي، مسرح القسوة والمسارح التجريبية الحديثة، دراسات الفرجة (15)، المملكة المغربية، مارس 2012.
- 3- د. فيصل القحطاني، مقاربات نقدية في الخطاب المسرحي الكويتي، رابطة الأدباء الكويتية ، 2018.
- 4- د. عامر صباح المرزوقي، آليات التجريب في العرض المسرحي، مؤسسة دار الصادق للثقافة ، 2018.
- 5- د. ماري إلياس ، د. حنان قصاب، المعجم المسرحي مفاهيم ومصطلحات المسرح وفنون العرض، مكتبة لبنان ناشرون: بيروت، 1976.

6- سی دی عرض مسرحية القلعة.

7- مقابلة شخصية مع المخرج علي الحسيني- السالمية 7-7-2021.

8- مقابلة شخصية مع السينوغراف فيصل العبيد- السالمية، 15-7-2021.

9- سی دی عرض منولوج، مكتبة المجلس الوطني للثقافة والفنون- الكويت.

10- سی دی عرض الرحمة- مكتبة مجلس الاعيان للثقافة والفنون- الكويت.

11- مقابلة شخصية مع د. عبد الله العابر مخرج غفار الزلة- مسرح الدسمة 22-7-2021.

12- سی دی عرض غفار الزلة- مكتبة مجلس الاعيان للثقافة والفنون- الكويت.

13- مقابلة شخصية مع د. عبد الله العابر مخرج عرض الصبغة- حطين 14-7-2021.

14- سی دی عرض الصبغة- مكتبة المخرج عبدالله العابر- الكويت.

الهوامش

1 د فیصل القحطانی، مقاریبات نقدیة في الخطاب المسرحي الكويتي، رابطة الأدباء الكويتية، 2018 ، ص 171.

2 جیمس روس- إیفانز، المسرح التجربی من ستانسلافسکی إلى بیتر بروک، (ت) د. فاروق عبدالقادر، سلسلة المسرح (7) ، هلا للنشر والتوزیع، القاهرة ، 2000 ، ص 15 .

3 د. سعید کریمی، مسرح القسوة والمسارح التجربیة الحديثة، دراسات مسرحیة، دائرة الثقافة والإعلام، الشارقة، 2014 ، ص 232 ، 233 .

4 د. فیصل القحطانی، مقاریبات نقدیة في الخطاب المسرحي الكويتي، رابطة الأدباء الكويتية، 2018 ، ص 171.

5 د عامر صباح المرزوک، آليات التجربة في العرض المسرحي، مؤسسة الصادق الثقافية، 2018، ص 7.
6 المصدر نفسه.

7 ماري إلياس، حنان قصاب، المعجم المسرحي: مفاهيم ومصطلحات المسرح، مكتبة لبنان، ناشرون: بيروت، 1997، ص 118.

8 المصدر نفسه

9 سی دی عرض القلعة: مكتبة مجلس الاعيان للثقافة والفنون والآداب، الكويت.

10 مقابلة شخصية مع مخرج العمل علي الحسيني- السالمية 7-7-2021.

11 مقابلة شخصية مع فيصل العبيد مع عرض سی دی غرض منولوج غربة، الرحمة- السالمية، 15-7-2021.

12 مقابلة الباحث مع عرض سی دی لعرض غفار الزلة، السالمية 22-7-2021.

13 مقابلة الباحث نفسه مع عرض سی دی لعرض الصبغة- حطين 14-7-2021.